


## Tableau des programmes

| Programme/type de linge/indications                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Réglages                                                                                                                                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>Nom du programme</b> : brève explication du programme et indication des textiles auxquels il convient.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <p>Charge max. ; température (☼ = froid)</p> <p>Vitesse d'essorage*</p> <p>Options de programme supplémentaires</p>                       |
| <p><b>Baumwolle (Coton)</b> : textiles solides, textiles résistant à l'ébullition, en coton ou en lin</p> <p><b>Remarque</b> : Le réglage <b>Speed</b> est approprié comme programme court pour du linge peu sale.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p>7 kg/4**kg; ☼ - 90 °C</p> <p>----, 0 - 1400* tr/min</p> <p>Speed / Eco, Bügelleicht (Repassage facile), Spülen Plus (Rinçage plus)</p> |
| <p><b>Baumwolle (Coton) Eco</b>  : textiles solides, textiles résistant à l'ébullition, en coton ou en lin</p> <p>Lavage économisant de l'énergie par une réduction de la température avec une efficacité de lavage équivalente à celle du programme <b>Baumwolle (Coton)</b>.</p> <p><b>Remarque</b> : La température de lavage est plus basse que la température sélectionnée. Si le bain lessiviel doit atteindre une température souhaitée, utilisez le programme <b>Baumwolle (Coton)</b> avec éventuellement une température plus élevée.</p> | <p>7 kg; ☼ - 90 °C</p> <p>----, 0 - 1400* tr/min</p> <p>Bügelleicht (Repassage facile), Spülen Plus (Rinçage plus)</p>                    |
| <p><b>Pflegeleicht (Synthétiques)</b> : textiles en fibres synthétiques ou en tissus mixtes</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <p>4 kg; ☼ - 60 °C</p> <p>----, 0 - 1200* tr/min</p> <p>Speed / Eco, Bügelleicht (Repassage facile), Spülen Plus (Rinçage plus)</p>       |
| <p><b>Wolle (Laine)</b> : textiles lavables à la main ou en machine, en laine ou contenant de la laine. Programme de lavage ménageant particulièrement le linge, pour éviter son rétrécissement, pauses prolongées dans le programme (les textiles reposent dans le bain lessiviel).</p> <p><b>Remarques</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ La laine est un matériau d'origine animale : par ex. angora, alpaga, lama, mouton.</li> <li>■ Utilisez une lessive pour laine adaptée au lavage en machine.</li> </ul>                                                                                                     | <p>2 kg; ☼ - 40 °C</p> <p>----, 0 - 800 tr/min</p> <p>-</p>                                                                               |
| <p><b>ExtraKurz 15'/30' (Express 15/30 min)</b> : programme extra court d'env. 15/30 minutes, adapté aux petits lots de linge peu sales</p> <p><b>Remarque</b> : Lorsque le réglage <b>Speed</b> est sélectionné, le programme <b>ExtraKurz 15' (Express 15 min)</b> est effectué.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p>2/3,5 kg; ☼ - 40 °C</p> <p>----, 0 - 1200* tr/min</p> <p>Speed</p>                                                                     |
| <p>* max. La vitesse d'essorage dépend du programme et du modèle.</p> <p>** charge de linge réduite en cas de réglage <b>Speed</b></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                           |

| Programme/type de linge/indications                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Réglages                                                                                                            |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Schnell/Mix (Mix rapide)</b> : charge mixte comprenant des textiles en coton et en fibres synthétiques                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 4 kg;  - 40 °C<br>----, 0 - 1400* tr/min<br>Speed / Eco, Bügelleicht (Repassage facile), Spülen Plus (Rinçage plus) |
| <b>NightWash (Programme nuit)</b> : programme de lavage particulièrement silencieux pour le lavage pendant la nuit, convient pour des textiles en coton, lin, synthétiques ou textiles mixtes<br><b>Remarque</b> : Signal de fin désactivé                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 4 kg;  - 40 °C<br>----, 0 - 1400* tr/min<br>Speed / Eco, Bügelleicht (Repassage facile), Spülen Plus (Rinçage plus) |
| <b>Spülen/Schleudern/Abpumpen (Rinçage/Essorage/Vidange)</b><br>Programme complémentaire combiné pour rincer, essorer le linge et vider l'eau de rinçage<br><b>Remarque</b> : . Pour ce programme, le réglage <b>Spülen Plus (Rinçage plus)</b> est activé en usine.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | -; -<br>----, 0 - 1400* tr/min<br>Bügelleicht (Repassage facile), Spülen Plus (Rinçage plus)                        |
| <b>Si seul l'essorage est requis</b> : désactivez le réglage <b>Spülen Plus (Rinçage plus)</b> et adaptez éventuellement la vitesse d'essorage.<br><b>Si seule la vidange est requise</b> : désactivez le réglage <b>Spülen Plus (Rinçage plus)</b> et sélectionnez la vitesse d'essorage <b>0</b> .                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                     |
| <b>Trommel reinigen (Nettoyage tambour)</b> : programme pour le nettoyage et l'entretien du tambour et de la cuve, par ex. avant le premier lavage, en cas de lavage fréquent à basse température (40 °C et moins) ou en cas de dégageant d'odeurs après une longue absence.<br><b>Remarques</b><br>■ Exécutez le programme d'entretien du tambour sans linge.<br>■ Utilisez une lessive en poudre toutes températures ou une lessive contenant un agent blanchissant. Pour éviter la formation de mousse, utilisez uniquement la moitié de la quantité de lessive recommandée par le fabricant de la lessive. N'utilisez pas de lessive pour lainages ou textiles délicats. | 0 kg; 90 °C<br>1200* tr/min<br>-                                                                                    |
| <b>Fein/Seide (Délicat/Soie)</b> : pour les textiles délicats mais lavables, tels que la soie, le satin, les synthétiques ou les tissus mixtes (p. ex. chemisier en soie, foulard en soie)<br><b>Remarque</b> : Utilisez une lessive pour linge délicat ou pour la soie adaptée au lavage en machine.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 2 kg;  - 40 °C<br>----, 0 - 800 tr/min<br>Speed / Eco, Bügelleicht (Repassage facile), Spülen Plus (Rinçage plus)   |
| <b>Decken (Couette)</b> : textiles, oreillers, couettes ou couvre-lits lavables en machine remplis de fibres synthétiques ; convient aussi pour des garnisages en duvet<br><b>Remarque</b> : Lavez les grandes pièces individuellement. Utilisez une lessive pour linge délicat - veuillez respecter les étiquettes d'entretien. Dosez parcimonieusement la lessive.                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 2,5 kg (duvet 2 kg) ;<br>- 60 °C<br>----, 0 - 1200* tr/min<br>Speed / Eco, Spülen Plus (Rinçage plus)               |
| * max. La vitesse d'essorage dépend du programme et du modèle.<br>** charge de linge réduite en cas de réglage <b>Speed</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                     |

| Programme/type de linge/indications                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Réglages                                                                                                              |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Sportswear (Textiles Sport)</b> : textiles de sport et de loisirs en microfibre<br><b>Remarques</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Le linge ne doit pas être traité avec un assouplissant.</li> <li>Avant le lavage, éliminez soigneusement les résidus d'assouplissant présents dans tous les compartiments du bac à produits.</li> </ul>                                                                                                                                                        | 2 kg;  - 40 °C<br>---, 0 - 800 tr/min<br>Speed / Eco, Bügelleicht (Repassage facile), Spülen Plus (Rinçage plus)      |
| <b>Pflegeleicht Plus (Couleurs sombres)</b> : textiles de teinte foncée en coton et textiles en fibres synthétiques de teinte foncée. Lavez les textiles à l'envers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 3,5 kg;  - 40 °C<br>----, 0 - 1200* tr/min<br>Speed / Eco, Bügelleicht (Repassage facile), Spülen Plus (Rinçage plus) |
| <b>Hemden (Chemises)</b> : chemises/chemisiers sans repassage, en coton, lin, synthétiques ou tissus mixtes<br><b>Remarques</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Si la machine est réglée sur <b>Bügelleicht (Repassage facile)</b>, elle n'essore que légèrement les chemises/chemisiers ; étendez-les ensuite encore en train de goutter. —&gt; Effet autolissant</li> <li>Lavez les chemises/chemisiers en soie/en textiles délicats avec le programme <b>Fein/Seide (Délicat/Soie)</b>.</li> </ul> | 2 kg;  - 60 °C<br>----, 0 - 800 tr/min<br>Speed / Eco, Bügelleicht (Repassage facile), Spülen Plus (Rinçage plus)     |
| <b>AllergiePlus</b> : textiles résistants en coton ou en lin<br><b>Remarque</b> : Convient particulièrement en cas d'exigences élevées en matière d'hygiène ou d'une peau particulièrement sensible, en raison d'un lavage plus long à une température définie, d'un niveau d'eau plus haut et d'un rinçage plus long.                                                                                                                                                                                       | 6,5 kg;  - 60 °C<br>----, 0 - 1400* tr/min<br>Speed / Eco, Bügelleicht (Repassage facile), Spülen Plus (Rinçage plus) |
| * max. La vitesse d'essorage dépend du programme et du modèle.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                       |
| ** charge de linge réduite en cas de réglage <b>Speed</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                       |



## Tableau des valeurs de consommation

### Consommation d'énergie et d'eau, durée du programme et humidité résiduelle des programmes de lavage principaux

(indications approximatives)

| Programme          | Charge | Consommation d'énergie* |                                   | Consommation d'eau* | Durée du programme* |
|--------------------|--------|-------------------------|-----------------------------------|---------------------|---------------------|
|                    |        | Température froide      | Température d'arrivée d'eau 55 °C |                     |                     |
| Coton 20 °C        | 7 kg   | 0,27 kWh                | 0,27 kWh                          | 83 l                | 2 ¾ h               |
| Coton 40 °C        | 7 kg   | 1,05 kWh                | 0,42 kWh                          | 83 l                | 3 h                 |
| Coton 60 °C        | 7 kg   | 1,25 kWh                | 0,48 kWh                          | 83 l                | 2 ¾ h               |
| Coton 90 °C        | 7 kg   | 2,19 kWh                | 1,38 kWh                          | 93 l                | 2 ¾ h               |
| Synthétiques 40 °C | 4 kg   | 0,75 kWh                | 0,30 kWh                          | 64 l                | 2 h                 |
| Mix rapide 40°C    | 4 kg   | 0,60 kWh                | 0,27 kWh                          | 45 l                | 1 ¼ h               |

| Programme          | Charge | Consommation d'énergie* |                                   | Consommation d'eau* | Durée du programme* |
|--------------------|--------|-------------------------|-----------------------------------|---------------------|---------------------|
|                    |        | Température froide      | Température d'arrivée d'eau 55 °C |                     |                     |
| Délicat/Soie 30 °C | 2 kg   | 0,21 kWh                | 0,21 kWh                          | 36 l                | ¾ h                 |
| Laine 30°C         | 2 kg   | 0,19 kWh                | 0,19 kWh                          | 40 l                | ¾ h                 |

| Programme    | Indications approximatives de l'humidité résiduelle** |                  |                  |
|--------------|-------------------------------------------------------|------------------|------------------|
|              | WA.28...                                              | WA.24...         | WA.20...         |
|              | max. 1400 tr/min                                      | max. 1200 tr/min | max. 1000 tr/min |
| Coton        | 48 %                                                  | 53 %             | 62 %             |
| Synthétiques | 40 %                                                  | 40 %             | 40 %             |
| Délicat/Soie | 30 %                                                  | 30 %             | 30 %             |
| Laine        | 45 %                                                  | 45 %             | 45 %             |

\* Les valeurs réelles varient par rapport aux valeurs indiquées en fonction de la pression de l'eau, de sa dureté, température d'entrée, de la température ambiante, du type de linge, de la quantité de linge et de son degré de salissure, de la lessive utilisée, des variations de la tension du secteur et des options choisies.

\*\* Indications de l'humidité résiduelle basées sur la limitation de la vitesse d'essorage et la charge maximale en fonction du programme.

### Programmes les plus efficaces pour les textiles en coton

Les programmes suivants (programmes standard, marqués par ◻) conviennent pour nettoyer les textiles en coton normalement sales, et sont les plus efficaces en ce qui concerne les consommations conjointes d'énergie et d'eau.

| Programmes standard pour du coton conformément au règlement (UE) n° 1015/2010 |        |                                  |
|-------------------------------------------------------------------------------|--------|----------------------------------|
| Programme + température                                                       | Charge | Durée approximative du programme |
| Coton Eco ◻ + ◻60°C                                                           | 7 kg   | 3 ¾ h                            |
| Coton Eco ◻ + ◻60°C                                                           | 3,5 kg | 3 ¾ h                            |
| Coton Eco ◻ + ◻40°C                                                           | 3,5 kg | 3 ¾ h                            |

Réglage du programme avec la vitesse maximale pour l'essai et pour l'étiquetage énergétique, conformément à la directive 2010/30/CE, avec de l'eau froide (15 °C).  
La température de programme indiquée s'oriente sur la température mentionnée sur l'étiquette d'entretien que comporte chaque article textile. Pour des raisons d'économie d'énergie, la température de lavage réelle peut différer de la température de programme indiquée, l'efficacité de lavage correspond à la température sélectionnée.

### Remarques

- Ce supplément fait partie intégrante de votre notice d'utilisation et d'installation. Veuillez conserver tous les documents pour une utilisation ultérieure.
- Vous trouverez également de nombreuses autres informations dans votre notice d'utilisation et d'installation.

**WAT28411 / ...**

**9001275922 (9703)**

